Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada

(le français suit)

JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS

November 14, 2019
For immediate release

OTTAWA – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgments in the following appeal and applications for leave to appeal.

JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D'AUTORISATION

Le 14 novembre 2019
Pour diffusion immédiate

OTTAWA – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd'hui auprès du registraire les jugements dans l'appel et demandes d'autorisation d'appel qui suivent.

APPEAL / APPEL

The reasons for judgment will be available shortly. / Les motifs de jugement seront disponibles sous peu.

38188 **Mitra Javanmardi v. Her Majesty The Queen and Attorney General of Quebec - and - Association des avocats de la défense de Montréal, Québec Association of Naturopathic Medicine, Association des naturopathes agréés du Québec, Canadian Association of Naturopathic Doctors and Criminal Lawyers' Association** (Que.)
2019 SCC 54 / 2019 CSC 54

Coram: Wagner C.J. and Abella, Moldaver, Karakatsanis, Côté, Brown and Rowe JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-10-005886-153, 2018 QCCA 856, dated May 31, 2018, heard on May 15, 2019, is allowed and the acquittals are restored. Wagner C.J. and Rowe J. dissent.

L'appel interjeté contre l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéro 500-10-005886-153, 2018 QCCA 856, daté du 31 mai 2018, entendu le 15 mai 2019, est accueilli et les acquittements sont rétablis. Le juge en chef Wagner et le juge Rowe sont dissidents.

APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D'AUTORISATION :

DISMISSED / REJETÉES

Her Majesty the Queen v. Sam Tsega (Ont.) (Criminal) (By Leave) (38590)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C64096, 2019 ONCA 111, dated February 15, 2019, is dismissed.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C64096, 2019 ONCA 111, daté du 15 février 2019, est rejetée.

Ark Angel Foundation v. Minister of National Revenue (F.C.) (Civil) (By Leave) (38579)

The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-147-17, 2019 FCA 21, dated January 30, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-147-17, 2019 CAF 21, daté du 30 janvier 2019, est rejetée avec dépens.

Feng Yun Shao, also known as Shao Feng Yun, also known as Amy Barsha Washington v. Mei Zhen Wang (B.C.) (Civil) (By Leave) (38704)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA45217, 2019 BCCA 130, dated April 23, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA45217, 2019 BCCA 130, daté du 23 avril 2019, est rejetée avec dépens.

Mary Ann Parker and Stephen Colville-Reeves, in their capacity as Estate Trustees of the Estate of David Colville-Reeves v. Canadian Home Publishers Inc., in its capacity as the General Partner of Canadian Home Publishers (Ont.) (Civil) (By Leave) (38697)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C65782, 2019 ONCA 314, dated April 24, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C65782, 2019 ONCA 314, daté du 24 avril 2019, est rejetée avec dépens.

Malgorzata Szpyrka v. Her Majesty the Queen (Ont.) (Criminal) (By Leave) (38752)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C65841, 2019 ONCA 421, dated May 14, 2019, is dismissed.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C65841, 2019 ONCA 421, daté du 14 mai 2019, est rejetée.

Association canadienne pour les armes à feu et Philippe Simard c. Procureure générale du Québec et procureur général du Canada (Qc) (Civile) (Autorisation) (38710)

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-027171-172, 2019 QCCA 755, daté du 1er mai 2019, est rejetée avec dépens en faveur de l'intimée, procureure générale du Québec.

Le juge Kasirer n'a pas participé au jugement.

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-027171-172, 2019 QCCA 755, dated May 1, 2019, is dismissed with costs to the respondent, Attorney General of Quebec.

Kasirer J. took no part in the judgment.

Université du Québec à Montréal c. Ville de Montréal (Qc) (Civile) (Autorisation) (38716)

La requête pour permission d'intervenir de l'Université Concordia est rejetée. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-026650-176, 2019 QCCA 751, daté du 29 avril 2019, est rejetée avec dépens.

The motion for leave to intervene by Concordia University is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-026650-176, 2019 QCCA 751, dated April 29, 2019, is dismissed with costs.

J.T. v. Her Majesty the Queen (B.C.) (Criminal) (By Leave) (38775)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA45136, 2019 BCCA 180, dated May 23, 2019, is dismissed.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA45136, 2019 BCCA 180, daté du 23 mai 2019, est rejetée.

Brigitte Gratl v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) (38768)

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-185-17, 2019 FCA 3, dated January 4, 2019, is dismissed with costs.

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-185-17, 2019 CAF 3, daté du 4 janvier 2019, est rejetée avec dépens.

Peoples Trust Company, Peoples Card Services Limited Partnership, Peoples Card Services Ltd., Vancouver City Savings Credit Union, Citizens Bank of Canada and All Trans Financial Services Credit Union Ltd. v. Ying Jiang (B.C.) (Civil) (By Leave) (38738)

The motion to join three Court of Appeal for British Columbia files in a single application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Numbers CA45188, CA45192 and CA45193, 2019 BCCA 149, dated May 2, 2019, is dismissed with costs.

La requête pour joindre trois dossiers de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique dans une seule demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéros CA45188, CA45192 et CA45193, 2019 BCCA 149, daté du 2 mai 2019, est rejetée avec dépens.

Justin Milette c. Sa Majesté la Reine et procureure générale du Québec (Qc) (Civile) (Autorisation) (37831)

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La requête en nomination d'un procureur est rejetée. La requête en vue d'ajouter le procureur général du Canada comme intervenant à la demande d'autorisation d'appel est rejetée. Les requêtes diverses sont rejetées. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Québec), numéro 200-10-003345-175, 2018 QCCA 736, daté du 6 avril 2018, est rejetée.

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The motion to appoint counsel is dismissed. The motion to add the Attorney General of Canada as an intervener on the application for leave to appeal is dismissed. The miscellaneous motions are dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-10-003345-175, 2018 QCCA 736, dated April 6, 2018, is dismissed.

Guilian Li also known as Gui Lian Li v. Tong Wei (B.C.) (Civil) (By Leave) (38679)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA45138, 2019 BCCA 114, dated April 9, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA45138, 2019 BCCA 114, daté du 9 avril 2019, est rejetée avec dépens.

Robert Mitchell c. Ville de Lévis, procureure générale du Québec et procureur général du Canada (Qc) (Civile) (Autorisation) (38729)

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Québec), numéro 200-09-009959-195, 2019 QCCA 410, daté du 12 mars 2019, est rejetée avec dépens en faveur de l'intimé, procureur général du Canada.

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-09-009959-195, 2019 QCCA 410, dated March 12, 2019, is dismissed with costs to the respondent, Attorney General of Canada.

Milagros Jacinto Queano v. Maria Angeles Robledano (B.C.) (Civil) (By Leave) (38740)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA45129, 2019 BCCA 150, dated May 2, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA45129, 2019 BCCA 150, daté du 2 mai 2019, est rejetée avec dépens.

Doug C. Thompson Ltd. operating as Thompson Fuels v. Wayne Allan Gendron and Technical Standards and Safety Authority (Ont.) (Civil) (By Leave) (38698)

The motion for an extension of time to serve and file the response to the application for leave to appeal of the respondent, Wayne Allen Gendron, is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Numbers C64188 and C64191, 2019 ONCA 293, dated April 12, 2019, is dismissed with costs.

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la réponse à la demande d'autorisation d'appel de l'intimé, Wayne Allen Gendron, est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéros C64188 et C64191, 2019 ONCA 293, daté du 12 avril 2019, est rejetée avec dépens.

Birchcliff Energy Ltd. v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) (38761)

The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-396-17, 2019 FCA 151, dated May 16, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-396-17, 2019 FCA 151, daté du 16 mai 2019, est rejetée avec dépens.

Catalyst Capital Group Inc. v. VimpelCom Ltd., Globalive Capital Inc., UBS Securities Canada Inc., Tennenbaum Capital Partners LLC, 64NM Holdings GP LLC, 64NM Holdings LP, LG Capital Investors LLC, Serruya Private Equity Inc., Novus Wireless Communications Inc. and West Face Capital Inc. (Ont.) (Civil) (By Leave) (38746)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C65431, 2019 ONCA 354, dated May 2, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C65431, 2019 ONCA 354, daté du 2 mai 2019, est rejetée avec dépens.

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :
comments-commentaires@scc-csc.ca
(613) 995-4330